

État Civil

d'Août à Octobre 2012

NAISSANCES

AOÛT 2012

Emma, Mylène ROBEIN
Lennon BÉCU
Louis, Marino, Charles NGUYEN-VAN LEFEBVRE
Ennio MARINO
Timéo, Gérard CECERE
Safia BOUYAHI
Marwa DAANOUN
Anaïs, Lucie, Isabelle LABROUSSE
Méloé, Chantal ERHART
Tyron BOES
Melvyn, Junior STEEG
Naomie HAEFFELÉ

SEPTEMBRE 2012

Noa CANDONI
Anyà LAMTIRI
Walid, Mohamed HARIDI
Héloïse, Sophie BERGERET
Hamza AYVAZ
Emma WECKSCHEIDER
Clara, Isabella, Anna STEMPLIN
Marilyne, Chettana THACH
Yousra BOUGHLOU
Evan, Philippe, François NEUNER
Ethan, François, Francis SCHWOB
Baptiste, Alain, Gilbert HABY
Tifaine, Michelle BENDA
Billal DESPOIS BRASSE
Naomi, Stessy NEUNER BRINGEL

OCTOBRE 2012

Emira, Bahija CHAALI

Emma, Angélique AURELIO
Wayan PEINAL BALLAUD
Nell SCHERLEN
Mathis, Yron, Claude ARACIL GUIGNARD
Dounia GHERZI
Yanis SKANDER
Mehdi, Salah BOUTERRA
Lina AMATRUDA
Jeanne, Julia JOUANILLOU
Ethan CHAILLET

MARIAGES

AOÛT 2012

Jonathan Eric EYFRIED et Sabine Francine MASCHINO
Yannick GILLET et Jessica Rosalie Yvonne DICK
Pascal Dominique LEVASSEUR
et Evelyne Marie Louise Josiane TIRLEMONT

SEPTEMBRE 2012

Sila DEMIRBAS et Bianca TROPIANO
Adrien Jean HEGY et Maryline GLOTZ
Sébastien Jean Luc BREITNER et Joanne COCHE
Alexandre Armand KELTZ et Sophie Danielle WALTHER
Thierry Albert Désiré Hubert GURNADE
et Annick Catherine ROELLINGER
Alexandre Henri SPORTES et Aurélie CZYSZ
Frédéric Walter Jack JOYEUX
et Christelle Suzanne ETTWILLER
Stephan DIDIERJEAN et Alison RESS
Gürkan GUNES et Melek KAZ
Lukasz SROGOSZ et Aurélie RIPSAM

OCTOBRE 2012

Farid Steve MAELAIN et Leila MEFAREDJ
Benoît Christian WALTER et Florence Yvonne LECOMTE
François PARRA et Nadezda Leonidovna STOLBOVA

DÉCÈS

AOÛT 2012

Pierrot BERNARD (25 ans)
Auguste DEGIORGIS (83 ans)
Dominique Jean-Louis POLINI (59 ans)
Martine Nicole WIRTH née HORBANT (48 ans)

SEPTEMBRE 2012

Denise Louise Emilie PAROLINI née BLUMERT (79 ans)
Francisca FUENTES LARA née AGUILAR GRANADOS (88 ans)
Louis Charles BILDSTEIN (88 ans)
Antoine Ernest FEIST (78 ans)
André Pierre SCHNEIDER (80 ans)
Marie, Thérèse, Cécile, Jeanne GRAESSLÉ (85 ans)
Sylvie HAAB née ZIBRET (69 ans)
Jean Paul MEHR (78 ans)
Joseph Aloyse IMMELE (89 ans)

OCTOBRE 2012

Elise Claudette CRETIN née DUMONT (82 ans)
Roland Edouard Charles HILDMANN (78 ans)
Serge Pascal Henrico SOUCRAMANIEN (44ans)
Louis ANTOL (84 ans)
Claude Maurice CLEMENT (67 ans)
Abdallah CHÉRIF (65 ans)
Mireille Anne-France MARTELLO née BRUNMAIR (60 ans)
Luigi CAPOFERRI (78 ans)
Claude François Jean-Marie MAUBOUSSIN (76 ans)

La Rubrique Alsacienne de Rose

L'Hiver dans la Nature Wenter en d'r Nätür



*Fer d'Menschà, sott dià Johreszitt meh Rüàij
bregà, Tààgà sen vil kerzer un m'r esch
liàwer t'hàim en d'r wàrmà*

*D'Natür sorgt derfeer ass sech d'Vegàlà un
d'Emàlà, Fuchs un Has in d'r Zitt un richtig
uf d'r Winter istellà kennà*

*D'r durgfrohrenà Boodà beditet Pflanzàrùehj,
bis d'Wetterung weder erlaubt em
Schneeglècklà si wissà Kàpflà weder z'zàigà
D'Zugvegel sen furtglogà en d'warmà
Lander, vum kleinà Schwàlmàlà wu
unserà Stall verlo hat, bis zum Symbol vu
unserem Ländlà, d'r stolzà Storck, wu sinà
Winterquartiàr em Südà erreicht hat.*

*D'Marter un d'Reh hànn sech à mehr oder
weniger decker un làbenswechtiger Pelz
agschaft.*

Dachs un d'Eichhàmlà erlàwà met d'r

*Wenterrùahj un
d'Nahrungsrésàrwà.
D'Flàdermüs un d'Egel*

*hann ehrà Lawensfunktionà uf Sparflammà
igstell, ehrà Kerwertemperàtur gsank,
un ehrà Hàrzschlàg redüziàrt fer em à
diàfà Wenterschlof d'kaltschtà Monetà
ewerwendà.*

*Un so esch's allà Johr, un schu schteet
d'Wienachtà vor d'r Deerà, un s'Johr esch
weder amol umà.*

*So, uff das hé, wensch ech en allà liàwà
Diàlekt Frennd, à gütà un freeligà Wienachts
Zitt Un a glecklig Neijohr 2013, bliwà gsund
un munter.*

Sàlù binander un bis boll weder !

Christiane-Rose KIRY

Thés dansants

Le premier mardi de chaque mois,
à l'Espace Léo Lagrange de 14h30
à 18h retrouvez l'Orchestre de
Lucien WILLIG et la tombola.

Les prochaines dates :

**Le mardi 8 janvier 2013
(2^{ème} mardi),**

le mardi 5 février,

Les habitants de
Wittenheim n'ayant
pas de moyen
de locomotion
peuvent se faire
transporter par
le minibus de la
Mairie.



Renseignements au 03 89 52 85 10

Sommaire

| | |
|--------------------------------------|---------|
| État civil | 2 |
| La rubrique Alsacienne de Rose | 2 |
| Sommaire - Éditorial du Maire | 3 |
| Vie de la Cité | 4 - 5 |
| Solidarité | 6 - 7 |
| Environnement | 8 - 9 |
| Jeunesse | 10 - 11 |
| Sport | 12 |
| Patrimoine | 13 |
| Culture | 14 - 15 |
| Communication | 16 |
| Infos | 17 |
| Retour en images | 18 |
| Tribune libre | 19 |

Côté Pratique


| | |
|---|-------------------------------|
| Police | 17 |
| Commissariat de Police | 03 89 62 51 00 |
| Pompiers | 18 |
| Centre de Secours de Wittenheim | 03 89 52 70 66 |
| SAMU | 15 |
| Ambulances de Wittenheim | 03 89 50 88 88 |
| EDF | 03 89 57 24 34 / 0810 333 068 |
| GDF | 03 89 57 27 28 / 0810 433 068 |
| Agence Commerciale France Télécom | 1014 |
| Cinéma municipal Gérard Philipe | 08 92 68 03 70 |
| Multi-accueil Halte Garderie | 03 89 62 09 88 |
| Bibliothèque Municipale | 03 89 57 18 36 |
| Espace Multimédia | 03 89 57 45 11 |
| Ecole de Musique Municipale | 03 89 53 14 03 |
| La Poste | 03 89 57 02 90 |
| Mulhouse Alsace Agglomération | 03 89 33 79 79 |
| Semaphore « antenne Wittenheim » | 03 89 62 51 20 |

La mairie est ouverte au public du lundi au vendredi
de 9h à 12h et de 15h à 18h

Tél. 03 89 52 85 10 - Fax : 03 89 52 85 11

Place des Malgré-Nous - BP 29 - 68272 Wittenheim Cedex
www.wittenheim.fr



Directeur de la publication : Francis Knecht-Walker
Directrice de la rédaction : Catherine Pery
Conception & impression :  m'serson Wittenheim
Bulletin tiré à 7400 exemplaires

Éditorial



Chères Wittenheimaises, chers Wittenheimois,

Au seuil de cette nouvelle année qui annonce l'heure des bilans, des bonnes résolutions et des projets, je vous propose une édition du bulletin municipal qui nous permet de présenter une rétrospective de cinq années de réalisations. Vous y constaterez que le projet que vous avez choisi en 2008 pour notre Ville avance résolument.

Grands projets et améliorations de votre quotidien dans le respect du Budget ont toujours été nos premières préoccupations. Ils sont décrits dans les pages suivantes comme, par exemple, les actions en faveur des aînés et de la jeunesse ou encore le projet inter-générationnel du futur Parc de Détente Familial qui est au centre de nombreux groupes de travail regroupant citoyens, associations et services de la Ville.

La Ville de Wittenheim a également été récompensée tout récemment pour son engagement en faveur du développement durable : notre ville a été labellisée "Commune Nature" et a reçu comme symbole de son action deux magnifiques libellules qui trôneront bientôt à toutes les entrées de la Ville. Je tiens à saluer ici l'engagement de tous : les Services Techniques évidemment qui, sous l'impulsion de la première adjointe, Marie-France VALLAT, ont réussi à maintenir le cap afin de réduire de plus de 70% l'utilisation des pesticides en trois ans mais également tous les citoyens qui ont accepté de voir pousser quelques herbes folles ici et là et qui nous aident à préserver notre nappe phréatique en évitant d'utiliser des produits phytosanitaires dans leurs jardins.

Outre ce bulletin, vous trouverez le traditionnel agenda de poche qui, je l'espère, vous accompagnera tout au long de l'année 2013. Y a été ajouté un feuillet sur la démocratie de proximité afin de faire mieux connaître et de mettre à l'honneur l'implication de nos concitoyens qui œuvrent pour l'amélioration de notre cadre de vie.

Enfin, mon équipe municipale et moi-même voudrions, de tout notre cœur, vous souhaiter une très bonne année 2013. Que celle-ci vous porte chance et soit synonyme, pour vous et pour tous vos proches, de bonheur, de santé et de réussite.

VOTRE MAIRE

ANTOINE HOMÉ

lemaire@wittenheim.fr

Décès de Madame Christiane DEHARBE

Le Maire, l'ensemble du Conseil Municipal et les membres du Conseil de Quartier Jeune-Bois tiennent à rendre hommage pour son implication citoyenne à Madame DEHARBE. Membre du Conseil de Quartier, elle est décédée le 10 novembre 2012. Ils présentent à sa famille et à tous ses proches leurs très sincères condoléances.



Sécurité et transports : Cinq années de travaux

Depuis 2008, de nombreux travaux d'amélioration du cadre de vie des wittenheimois ont été entrepris : des voies entières ont été ou vont être rénovées et les abords de plusieurs écoles ont été sécurisés.

Un exemple de réalisation 2012 : la sécurisation de la rue du Maréchal de Lattre de Tassigny

Cette voie posait plusieurs problèmes de sécurité pour les cyclistes mais également pour les piétons. En effet, la rue étant rectiligne, certains automobilistes enfreignaient le code de la route en oubliant que des écoles sont implantées au bout de la ligne droite.

L'aménagement de cette rue a été pensé de façon à modérer le trafic des véhicules et à sécuriser les cyclistes et les piétons. Des trottoirs partagés ont été créés, la chaussée a été rétrécie et mesure aujourd'hui 5,50 m au lieu de 7,50 m, des chicanes et des panneaux de priorité ont été mis en place afin de régler le trafic. Enfin, à l'intersection de la rue d'Illzach, un plateau surélevé limité à 30km/h devrait ralentir la circulation. Ces travaux ont également permis d'améliorer l'éclairage public.

Le budget des travaux s'est élevé à 276 000€.



Les bus à Haut Niveau de Service : un nouveau projet de M2A

Un bus à haut niveau de service est un intermédiaire entre le bus classique et le tramway : totalement accessible aux personnes à mobilité réduite, il circule sur une amplitude horaire élargie, à une fréquence soutenue. Ses arrêts sont équipés de systèmes d'information en temps réel et son parcours est fluidifié. Ces bus devraient être mis en place sur les axes desservant Kingersheim, Wittenheim et Illzach-Modenheim, apportant une solution au report des extensions de lignes de tramway. Ils serviront également de lignes pilotes pour réfléchir au développement du dispositif dans d'autres parties de l'agglomération. La mise en service aura lieu le 1^{er} septembre 2013.



La Ville de Wittenheim a opté en 2009 pour l'installation d'une vidéo protection. Celle-ci est un outil très utile de prévention et de lutte contre la délinquance et la criminalité.

16 caméras ont été installées dans différents quartiers de Wittenheim et sont toutes opérationnelles depuis février 2012. Un système de préposition permet aux 16 caméras d'enregistrer 160 lieux différents par minute. Ces caméras enregistrent 24h sur 24h et sont rotatives à 360 degrés. Les lieux privés sont tous floutés afin de garantir le respect de la vie privée des riverains. En outre, des panneaux d'information indiquent aux riverains les zones vidéo protégées.

Une cellule, composée d'agents formés et spécialisés, est chargée du visionnage de la vidéo protection. Elle traite les images et les transmet à la Police Nationale sur réquisition dans le cadre d'un dépôt de plainte.

De plus, afin d'avoir une plus grande réactivité d'intervention, la Police Nationale de Wittenheim bénéficie d'un déport des images en direct.

Cet outil, qui a déjà prouvé son utilité à de nombreuses reprises, a permis la résolution de plusieurs délits sur la voie publique.

Afin de prévenir les actes de malveillance, plusieurs surveillances préventives en relation avec la Police Nationale ont aussi été effectuées par la Ville, les soirs du 31 décembre ou du 14 juillet ou lors de différentes manifestations festives ou sportives.

Le Comité d'éthique, composé de membres du Conseil Municipal, de personnalités qualifiées (Police, représentant du procureur de la République, membre du pôle Prévention et Sécurité de la M2A) et de membres de Conseils de Quartier s'est réuni au mois d'octobre 2012 et a pris connaissance du bilan de la première année de fonctionnement du système de vidéo protection. La baisse de la délinquance observée aux abords de certaines caméras est de 25% à 75% en moyenne.



Cadre de vie : cinq années de projets

Des grands projets pour une meilleure qualité de vie !

La Ville de Wittenheim a lancé depuis 2008 de nombreux grands projets. Certains verront leur aboutissement dans quelques mois, d'autres sont encore au stade de l'étude. Ces projets sont menés avec le souci de la préservation de l'environnement et la volonté forte d'améliorer le cadre de vie des citoyens.

L'avenir du Mittelfeld : la gestion de l'agriculture en milieu périurbain



Le Mittelfeld est une étendue de terres agricoles de 90 hectares située au cœur de Wittenheim, entre le CORA et le complexe sportif Léo Lagrange. La question était de savoir quel était l'avenir de ces terrains que la Ville veut conserver en zone agricole, à l'exception de deux franges urbaines.

Afin de répondre à cette interrogation, un groupe de travail a été constitué en 2011 sous la présidence de la première adjointe, Marie-France VALLAT. Il rassemble des conseillers municipaux, les services de la Ville mais également la Chambre d'Agriculture, des agriculteurs exploitants de terres sur le Mittelfeld et le Service Développement Durable de la M2A.

Des débats sont menés sur l'utilisation du Mittelfeld : faut-il maintenir une politique de grandes cultures ou faut-il mettre en place de l'agriculture maraîchère ? Comment imaginer de relier le Mittelfeld au futur Parc de Détente Familial afin

de créer un véritable « poumon vert » dans le centre ville de Wittenheim ?

Ce groupe de travail rendra une synthèse des idées retenues et des actions à mettre en oeuvre dans le futur pour la réalisation de ce projet courant 2013. D'ores et déjà, il est prévu que ces terres soient maintenues en zone agricole dans le cadre de la révision du Plan Local d'Urbanisation (PLU).

La valorisation du Dollerbaechlein : sauvegarde du patrimoine naturel

Plusieurs communes sont concernées par ce projet : Ensisheim, Kingersheim, Lutterbach, Pfastatt, Reiningue, Richwiller, Ruelisheim et bien sûr Wittenheim. Le Syndicat du Dollerbaechlein, qui réunit sous la présidence de Philippe RICHERT des représentants de chaque commune, a pour mission de revaloriser ce cours d'eau. Il travaille avec l'Agence de l'Eau Rhin-Meuse et le Conseil Général pour trouver des solutions afin d'améliorer la qualité de l'eau et aménager les berges. Les travaux, entrepris depuis 2011, permettront de renaturer les berges, replanter des essences d'arbres, élaguer ceux qui existent déjà et araser les bancs de sable. Ces travaux sont financés annuellement par des appels de fond auprès de chaque commune proportionnels au nombre d'habitants, bénéficient de subventions publiques et seront terminés à l'horizon 2014.



Le Parc de Détente Familial

Ce parc de 7 hectares rayonnera autour de la motte féodale et longera une partie de la rue du Bourg et de la rue d'Illzach. La thématique choisie est la période médiévale. Le parc comprendra plusieurs espaces structurés autour de cheminements assez denses : des aires de jeux, des espaces de rencontre, des jardins médiévaux et des jardins à thèmes ainsi que la motte castrale et une partie du Dollerbaechlein. La vocation première de ce parc est bien sûr la promenade et la détente de nos concitoyens et la Ville souhaite que les habitants s'approprient au maximum le projet. C'est pour cette raison qu'un conseil consultatif composé de membres des Conseils de Quartier et du Conseil des Sages a été créé mais que la Ville a également appuyé l'implication de la société civile comme Sahel Vert ou encore le Lycée d'Enseignement Professionnel Don Bosco.

Le Parc de Détente Familial sera l'occasion de mettre en place plusieurs projets. Le LEP Don Bosco, par exemple, souhaite créer une mare pédagogique et installer des cabanes à insectes qui permettront de maintenir et de développer la biodiversité au sein du parc.



Cohésion sociale : cinq années d'avancées

La politique de cohésion sociale : Une volonté constante d'améliorer la qualité de la vie

La Ville de Wittenheim s'inscrit depuis de nombreuses années dans les dispositifs de la Politique de la Ville, aussi bien en matière de rénovation urbaine que d'accompagnement des habitants, dans l'objectif de renforcer la cohésion sociale et territoriale.

La rénovation urbaine

La Ville a souhaité engager une requalification d'ensemble du quartier du Markstein, caractérisé par de nombreuses difficultés. Ainsi, une tour de 60 logements a été démolie dès 1999 et la démarche partenariale s'est poursuivie et concrétisée en 2008 par la signature de la convention qui acte le PRU (Programme de Rénovation Urbaine) du quartier du Markstein. Elle est signée entre l'État, la Ville de Wittenheim, HFA-Domial et la Somco et prévoit plusieurs changements :

- la construction des 30 logements BBC (achevés en mai 2012 et inaugurés cet été, les habitants y sont désormais installés),
- la réhabilitation de l'immeuble du Vieil Armand (2011),
- la démolition de l'immeuble du Rossberg (prévue en 2013, elle sera réalisée par grignotage, le chantier devant durer environ 5 mois),
- le requalification de la rue du Molkenrain (démarrage début 2013 d'une réhabilitation des logements et réaménagement de la rue pour une meilleure matérialisation des espaces),
- le réaménagement de la rue du Markstein (au cours de l'année 2013 - travaux portant sur la rue dans un objectif de sécurisation et de développement des modes de déplacement doux).



Les nouveaux logements rue du Markstein



Immeuble du Rossberg, prochainement démolie

Ces opérations ne sont qu'une phase de la rénovation du quartier. La Ville souhaite poursuivre et achever ce grand projet, avec la construction d'autres logements de qualité et la démolition à terme de l'immeuble du Vieil Armand.

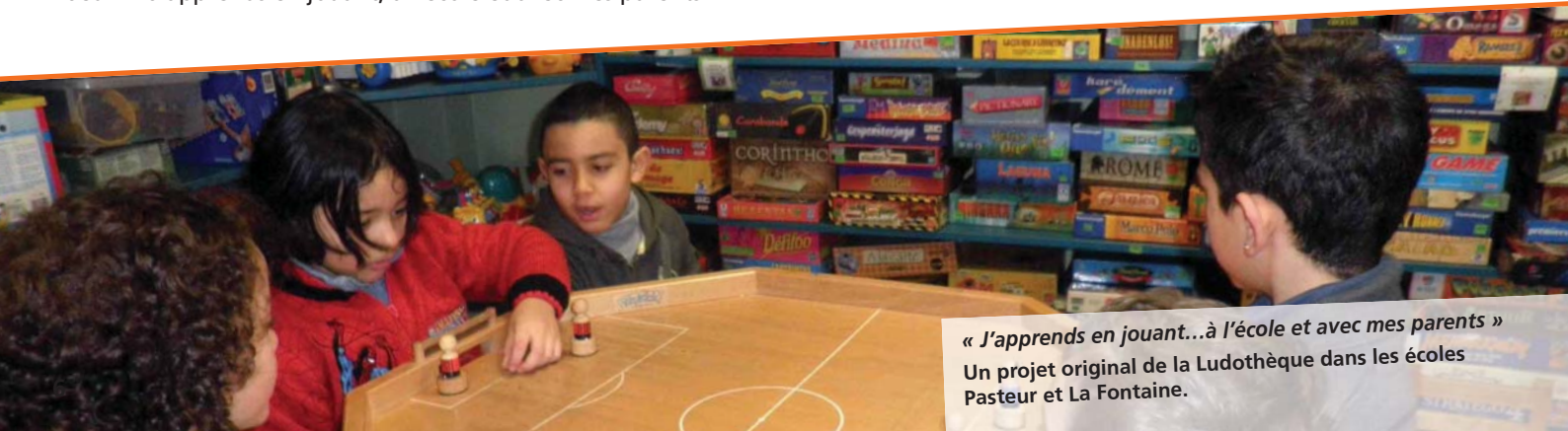
La volonté de transformation du quartier ne s'arrête pas au domaine du cadre de vie. Un accompagnement des habitants à l'appropriation de leur quartier est également réalisé (accompagnement au relogement en partenariat avec le bailleur, fête de quartier, recueil de la parole des habitants, sensibilisation à l'utilisation d'un logement BBC et aux économies d'énergie...). L'ensemble de ces actions est porté principalement par la Ville de Wittenheim et le Centre Social et Familial, dans le cadre de la mission de développement social local.



Fête des Voisins le 1^{er} juin 2012

La Cohésion Sociale

Outre le quartier Markstein, d'autres quartiers dits prioritaires ont pu bénéficier de projets contribuant à la cohésion sociale. Ainsi, la Ville a souhaité, par le biais du CUCS (Contrat Urbain de Cohésion Sociale), apporter son soutien financier (co-financement Etat/Ville) pour permettre la réalisation de projets dans les domaines comme la réussite éducative, la culture ou encore le lien social. Des actions ont ainsi pu être menées depuis quelques années par les associations et par la Ville de Wittenheim comme le projet de l'Orchestre à l'école (cf page 15), le projet « Animations de rues » porté par le Centre Social et Familial ou encore celui de la Ludothèque Pass'aux Jeux : « J'apprends en jouant, à l'école et avec mes parents ».



« J'apprends en jouant... à l'école et avec mes parents »
Un projet original de la Ludothèque dans les écoles
Pasteur et La Fontaine.

Services à la Population : cinq années de réalisations

Mieux vivre à Wittenheim c'est également améliorer l'accueil des habitants dans les différents bâtiments municipaux.

La Ville de Wittenheim améliore sans cesse les locaux dans lesquels sont accueillis les habitants. Plusieurs grands projets vont voir le jour d'ici 2014 comme la Maison de la Solidarité ou encore le nouveau Centre social et Familial qui sera couplé au pôle Jeunesse de la Ville.

La Maison de la Solidarité :

Un ancien bâtiment commercial, rue d'Ensisheim, va être réhabilité pour un budget de 780 000 €. Cette Maison de la Solidarité permettra d'accueillir deux associations caritatives : l'antenne de Wittenheim des Restos du Coeur et Caritas. Cet équipement a pour but de favoriser les collaborations entre les différents acteurs sociaux de la Ville et d'améliorer les conditions d'accueil et la prise en charge des personnes les plus vulnérables. Les travaux débuteront début 2013 et la Maison de la Solidarité sera opérationnelle à l'automne prochain.



▲
◀ Vues de la future Maison de la Solidarité

Le Nouveau Centre Social et Familial

Le Foyer Sainte-Marie, rue de Lattre de Tassigny, qui n'est plus aux normes sera bientôt remplacé par le Nouveau Centre Social et Familial. Ce bâtiment sera plus fonctionnel et accueillera également le Pôle Jeunesse de la Ville. Ainsi, toutes les activités proposées par ces deux entités aux enfants et aux adolescents de Wittenheim seront regroupées au même endroit. La démolition du foyer devrait avoir lieu lors des vacances de février 2013 et après plusieurs mois de travaux le nouveau Centre Social et Familial sera opérationnel, fin 2014.

▼ Nouveau Centre Social et Familial



Les actions en faveur des aînés

Les thés dansants

Créés sous l'impulsion de Lucille RICHERT il y a 25 ans, les thés dansants rythment les premiers mardis de chaque mois. Christine-Rose KIRY a repris depuis 2008 le rôle d'animatrice de ces moments de convivialité appréciés par nos aînés. Les animations proposées (tombola, animation musicale, chant, danse) remportent toujours un franc succès avec une moyenne de 150 participants par édition et même plus de 200 lors des thés dansants de Noël et de Pâques.

La fête de Noël des Aînés

Depuis plus de 25 ans, la commune organise une fête de Noël pour les aînés de 70 ans et plus. Depuis 2008, elle s'est d'ailleurs étoffée puisque chaque année, la Ville de Wittenheim offre un repas à tous les participants. Les organisateurs de cette fête mettent toujours un point d'honneur à proposer des animations variées avec des prestations de danse, des numéros de spectacles comiques, des tours de chant, la venue d'un orchestre pour que tous puissent profiter de ce moment pour s'amuser.

Les personnes qui ne se rendent pas à la Fête de Noël des Aînés reçoivent un colis de Noël. Ce sont plus de 2 000 personnes qui bénéficient de cette opération.

La réception des nouveaux habitants

Chaque année ou tous les deux ans, selon le nombre d'arrivants, est organisée une réception afin de souhaiter la bienvenue aux nouveaux habitants. Ce moment privilégié est l'occasion pour l'équipe municipale de se présenter, de mettre en valeur les atouts de notre commune et de créer un premier lien avec les habitants qui nous ont rejoint.



A cette occasion, un pack «nouvel arrivant» leur est offert. Cette pochette comprend des documents sur les activités possibles au sein de la commune, un exemplaire du bulletin municipal, un agenda de la Ville, et quelques autres surprises.

Environnement : cinq années de progrès

La Ville de Wittenheim récompensée pour ses efforts en matière d'environnement !

Notre Ville a obtenu le 14 novembre dernier, à Riedisheim, une consécration pour son engagement en matière d'environnement. En effet, elle a été récompensée par la distinction « **Commune Nature** » matérialisée par deux libellules.



La démarche

« Commune Nature », initiée par la Région Alsace et l'Agence de l'Eau Rhin-Meuse, vise un triple objectif :

- valoriser les communes alsaciennes engagées dans une démarche de réduction, voire de suppression de l'utilisation des produits phytosanitaires pour l'entretien des espaces verts et des voiries ce qui a pour conséquence directe la préservation de la qualité de l'eau
- encourager les collectivités à progresser dans leur démarche
- inciter l'ensemble des communes alsaciennes à rejoindre le dispositif en suivant l'exemple des communes distinguées.

La première étape est la signature de la charte régionale d'entretien des espaces communaux ou démarche zéro pesticide signée par la commune concernée. Cette signature engage la collectivité à préserver un patrimoine naturel commun, enjeu majeur pour le développement de notre Région.

Trois niveaux de distinction

- **Niveau 1** (attribution d'une libellule : 13 communes récompensées en 2012)

La commune ou la collectivité a élaboré un plan d'entretien communal ou un plan de gestion différencié. Ces documents ont pour but d'identifier, de mesurer et de classer les différentes zones à désherber afin d'adapter les méthodes d'entretien. Elle a également formé des agents aux méthodes permettant la réduction des produits phytosanitaires et à la maîtrise des techniques alternatives au désherbage chimique.

- **Niveau 2** (attribution de deux libellules : 39 communes récompensées en 2012)

La commune ou la collectivité a réduit de 70% l'utilisation des produits phytosanitaires, a formé les agents et a communiqué auprès de la population pour expliquer et l'associer.

- **Niveau 3** (attribution de trois libellules : 25 communes récompensées en 2012)
La commune ou la collectivité n'utilise plus aucun produit phytosanitaire depuis au moins un an et s'engage à ne plus utiliser ces produits durant les trois ans à venir.



Marie-France VALLAT reçoit la distinction en présence de Monique JUNG, Vice-Présidente de la Région Alsace chargée de l'Environnement.



Développement Durable : cinq années d'efforts

Vers une nouvelle gestion de l'énergie

La Ville de Wittenheim développe depuis plusieurs années l'énergie photovoltaïque pour les bâtiments municipaux. Ainsi, après la Mairie, ce sont plusieurs écoles qui viennent d'être équipées de panneaux solaires. Les travaux d'installation sont achevés : ci-contre les panneaux de l'école élémentaire Raymond Bastian. La production d'électricité générée par ces panneaux solaires sera revendue à EDF, ce qui permettra de réaliser une économie chaque année sur la facture globale des écoles. Ces travaux ont été réalisés pour un budget de 369 000 € HT.



Le choix d'une gestion différente pour le futur Parc de Détente Familial

En partenariat avec l'association Sahel Vert, la Ville de Wittenheim souhaite mettre en place une gestion pastorale pour les espaces verts du Parc.

Le métier de berger péri-urbain est en essor. En effet, de plus en plus de communes et de collectivités font appel aux bergers pour l'entretien de leurs espaces verts et promeuvent des valeurs liées à la protection de l'environnement.

La venue des moutons accompagnés de leurs bergers sur l'emplacement du Parc de Détente Familial de Wittenheim vise à expérimenter la réintroduction de la gestion pastorale des espaces verts.

Ce mode d'élevage a configuré durant des centaines d'années nos paysages en multipliant la biodiversité végétale et animale des prairies et clairières. En tant que mode de gestion complexe, il implique une volonté d'engagement à long terme. Enfin, il exige la concertation régulière des différents acteurs concernés et il démocratise l'enjeu de la ressource des espaces verts pour en faire un problème commun. Par ailleurs, il est évident que l'entretien non mécanique des espaces naturels permet des économies énergétiques non négligeables dans un futur proche.

Les deux jeunes concernés par cette démarche sont engagés dans une formation diplômante et sont accompagnés par un berger professionnel. La phase d'expérimentation a débuté mi-septembre 2012 avant le début des travaux du Parc. Les bergers seront présents sur place du lundi au dimanche de 9h30 à 12h et de 14h à 16h. Les soins apportés aux moutons sont réalisés le matin dès l'arrivée du berger et le soir à son départ. Les moutons sont déplacés le matin et en début d'après-midi en fonction de leur fréquence de pâture.

L'association Sahel Vert et l'école maternelle souhaitent permettre aux enfants de s'impliquer dans l'accueil des moutons qui sont placés à proximité de l'école. Les bergers accompagneront les enfants dans le soin des animaux lorsque l'organisation des classes le permettra et les enfants récolteront au quotidien du pain dur pour leur nouveaux « voisins ». Les élèves ont déjà participé au bien-être de ces nouveaux arrivants en décorant la bergerie du Parc.



École et Péri-scolaire : cinq années fructueuses

Des initiatives qui font bouger les choses !

L'amélioration du cadre de vie scolaire, l'essor du pôle jeunesse et des activités en direction des jeunes sont des axes importants de la politique de la Ville de Wittenheim.

En effet, les enfants doivent bénéficier de structures d'accueil de qualité et chacun d'entre eux doit pouvoir accéder à des activités pendant les vacances scolaires mais également à la culture en général. Tout cela est possible grâce aux diverses initiatives prises par la Mairie mais également par les structures associées à la Ville.

Le Conseil Consultatif des Écoles : faire remonter les informations pour mieux cibler les rénovations

Créé le 1^{er} décembre 2008, ce Conseil Consultatif a pour rôle d'émettre un avis sur les demandes de travaux et sur leur niveau de priorité par rapport aux besoins exprimés par les différentes écoles. Le Conseil Consultatif des Écoles propose alors ces projets à la Municipalité qui retient les propositions en fonction des crédits disponibles. Il est constitué d'adjoints et d'agents de la Ville de Wittenheim, de l'inspectrice de l'Éducation Nationale, d'un directeur d'école par groupe scolaire, d'un parent d'élève élu d'un groupe scolaire ainsi que d'un agent technique spécialisé des écoles maternelles ou d'une dame de service par groupe scolaire. Afin de permettre un travail efficace, le nombre de personnes a été volontairement limité à une représentation par groupe scolaire.

Grâce à ce conseil, les travaux effectués et le remplacement de matériel dans les écoles ont pu être mieux ciblés.

En 2012, les travaux d'amélioration des conditions d'étude de nos enfants ont été nombreux. On peut citer, par exemple, les panneaux photovoltaïques qui ont été installés sur le toit de trois écoles, l'amélioration de l'isolation acoustique de la salle de sport de l'école élémentaire Raymond Bastian ou encore les travaux dans plusieurs classes de l'école maternelle Jeune-Bois.



Ouverture d'un nouveau péri-scolaire à Sainte-Barbe : l'ancienne Coop réaménagée.

Les enfants du groupe scolaire Sainte-Barbe ont intégré les anciens locaux de la Coop le 3 novembre 2011.

Ce nouveau péri-scolaire peut accueillir jusqu'à 76 enfants à midi (soit aujourd'hui 25 enfants de maternelle et 51 enfants des classes élémentaires). Le soir, le péri-scolaire accueille 62 enfants : 20 enfants issus de classes maternelles et 42 de classes élémentaires.

Après la sortie des classes, les enfants sont encadrés par un animateur et des activités leur sont proposées. Des projets artistiques, culturels et sportifs variés sont mis en place sous forme d'ateliers ou de cycles d'activités sur plusieurs jours. Les enfants peuvent ainsi découvrir et apprécier de nouvelles pratiques et de nouvelles façons d'agir, aussi bien individuellement que collectivement. Pour les élèves des écoles élémentaires, un temps consacré aux devoirs est aménagé avant les animations.



Jeunesse : cinq années de mouvement

Le développement du Service Jeunesse permet d'être plus présent auprès des jeunes, de leur proposer plus d'activités pendant l'année scolaire mais aussi de leur faire prendre conscience du rôle de citoyen qu'ils peuvent jouer au sein de la collectivité.

En effet, La Ville de Wittenheim a mis en place un Conseil Municipal des Enfants depuis 2007. Il permet de faire participer les enfants de CM1 et CM2 à des projets comme par exemple le choix des jeux d'extérieur pour le futur Parc de Détente Familial. Ce Conseil prend également des initiatives citoyennes comme, en 2012, la journée sans voitures et la mise en place d'un pédibus (bus pédestre encadré par un adulte) pour les élèves de primaire.



La délégation de Wittenheim lors du Congrès de Lille

Cet engagement s'est trouvé renforcé cette année grâce à la participation de jeunes Wittenheimois au Congrès National des Conseils d'Enfants et de Jeunes organisé fin octobre à Lille sur le thème de la solidarité. Quatre jeunes - deux représentants du CME et deux de la Commission Ados - se sont rendus à ce Congrès, ont pu partager leurs réflexions et rencontrer leurs homologues venus de toute la France. Près de 700 jeunes et accompagnateurs étaient présents et une seule délégation haut-rhinoise : les wittenheimois. Les quatre jeunes et leur accompagnateur ont même pu discuter avec la Ministre des Sports et de la Jeunesse quelques minutes. Répartis dans les différents ateliers, ils ont rencontré des associations qui œuvrent dans le domaine de la solidarité et ont réfléchi à la signification de ce mot. Après la réflexion, ils ont pu faire des propositions pour améliorer la solidarité, comme des vacances pour tous et se sont promis de relayer au plus vite toutes les idées auprès de la commune de Wittenheim. Ils ont même proposé un slogan dont peuvent s'inspirer également les adultes :

«Soyez solidaires, la vie sera plus claire !»



Installation du Nouveau Conseil Municipal des Enfants 12 novembre 2012

Depuis 2010, la Ville de Wittenheim a également créé une «Commission Ados» : celle-ci permet de continuer l'engagement citoyen pris par les enfants dans le cadre du CME. Si pour faire partie du CME, il faut participer à des élections, l'intégration dans la «Commission Ados» se fait sur la base du volontariat. Ces adolescents se réunissent une quinzaine de fois dans l'année afin de réfléchir et de réaliser des projets concrets et utiles pour le bien-être de tous.

En 2011, cette commission a organisé une collecte de jouets pour les Restos du Coeur par exemple. Ils ont aussi mis en place une scène jeune pendant la Fête de la Musique depuis deux ans et souhaitent maintenant se lancer dans l'organisation d'un spectacle qu'ils voudraient présenter dans le cadre du Festival RAMDAM. La solidarité n'est pas en reste car ils voudraient développer des actions à destination de nos aînés isolés.

RAMDAM : Un festival qui prend de l'ampleur

Le 17 octobre dernier a eu lieu le lancement officiel de la saison de RAMDAM, Festival du Livre et de la Jeunesse à la MJC Wittenheim. Toute l'équipe de la MJC, le Maire de Wittenheim, Antoine HOMÉ, les élus de la Ville, les partenaires du projet mais également les professionnels de l'enfance et de l'enseignement concernés, se sont retrouvés pour évoquer ensemble les projets communs qui se concrétiseront au cours des six prochains mois.

En effet, RAMDAM est devenu bien plus qu'un festival de quelques jours ! Si la quinzaine RAMDAM et le week-end festif final constituent le point culminant de cette manifestation, l'ensemble de l'événement se construit tout au long de l'année au travers d'animations diverses impliquant les écoles, les collèges, les lycées, les accueils de loisirs, les médiathèques mais également les familles. RAMDAM propose une anima-

tion globale autour de la lecture et du livre jeunesse, tant en direction des enfants que des adultes accompagnateurs.

Le thème de cette édition de RAMDAM est :

«Filles = garçons ?». Une occasion d'interroger les enfants sur les questions de genre mais aussi sur des sujets adjacents tels que l'amour, l'amitié, la parentalité. Autant de mots-clés d'actualité, qui seront sans aucun doute à l'origine de belles surprises lors du week-end RAMDAM qui clôturera cette saison 2012-2013 les 23 et 24 mars prochains.

Y aller : les 23 et 24 mars 2013

MJC Wittenheim, Site Fernand-Anna

Se renseigner :

www.ramdawwittenheim.fr ou 03 89 53 55 54

Sport : cinq années de dynamisme

Depuis 2010 et l'arrivée d'un nouveau responsable administratif au Service Culturel et Sportif qui se consacre entièrement à la gestion du pôle sportif, la Ville de Wittenheim a donné un élan supplémentaire à la politique sportive municipale.

Depuis de longues années, les associations sportives wittenheimaises s'investissent pour faire vivre le sport dans notre Ville et la collectivité s'efforce de leur proposer des équipements adaptés à leurs activités.

Ce partenariat entre les associations et la Ville est la clé de voûte pour faire évoluer le sport à Wittenheim : cette collaboration permet d'avoir ensemble une réflexion sur l'évolution des équipements mais également de mettre en place des actions communes qui permettront de faire découvrir les activités pratiquées à Wittenheim et de transmettre les valeurs du sport comme le respect des autres et la notion d'équipe.

Le développement des équipements sportifs :

Depuis quelques années, le paysage des équipements sportifs bouge à Wittenheim. Plusieurs nouveaux équipements ont ou vont faire leur apparition d'ici fin 2013.

Tout d'abord les deux courts de tennis couverts qui ont été inaugurés en octobre 2010 et qui répondent aux besoins du Tennis Club de Wittenheim (TCW), puis en juin 2011, l'inauguration du Club House, situé dans l'enceinte du stade Pierre de Coubertin et affecté à l'association USW Foot qui évolue de façon très positive dans les classements. Ce bâtiment a été construit selon les normes HQE (Haute Qualité Environnementale) et BBC (Bâtiment à Basse Consommation).

Enfin, en 2013, deux grands axes se dessinent. Premièrement la rénovation du complexe Pierre de Coubertin afin d'adapter la salle aux nouvelles normes d'accessibilité et dans un second temps la création d'un nouveau terrain d'entraînement de football en matière synthétique au complexe Léo Lagrange, à la place de l'actuel terrain stabilisé.



les courts de tennis couverts



le club-house de l'USW Foot



le terrain sur lequel sera installé le futur terrain synthétique

Le Witt'O Bio : un temps pour la nature et le sport à Wittenheim

Depuis sa création il y a trois ans, le Witt'O Bio veut être la fête de la nature et du bien-être. Évidemment, les produits biologiques et l'environnement sont à l'honneur mais on ne peut pas parler de vie saine sans parler de la pratique du sport. Cela, les associations de Wittenheim l'ont bien compris puisqu'ils sont nombreux à venir présenter leur association et leur activités lors de la journée du dimanche.



Y aller :

les 25 et 26 mai 2013

Se renseigner : le programme sera disponible sur le site de la mairie de Wittenheim à partir du mois d'avril.



Une piscine à Wittenheim !

Le projet de création d'une piscine intercommunale par m2A avance à bon rythme. Les études sont en cours et le programme est défini. Ce complexe aquatique sera composé de 800m² de bassins dont un bassin de nage d'une longueur de 25 m, un bassin forme et apprentissage de 200m² et une pataugeoire. La terrain retenu pour cette installation se situe au bout de la rue Albert Schweitzer près de la voie de chemin de fer.



Patrimoine : cinq années de lutte pour notre mémoire

La sauvegarde du patrimoine est un axe très important de la politique de la Ville de Wittenheim. Nous avons la chance de posséder un patrimoine industriel et minier très intéressant qu'il faut mettre en valeur. C'est ce que fait la collectivité en développant les événements lors des Journées du Patrimoine mais également en soutenant les associations qui œuvrent pour la transmission de la mémoire.

L'inauguration du mémorial des victimes de la mine : un devoir de mémoire.

Le 1^{er} décembre a été inauguré le Mémorial des victimes de la Mine en présence de Monsieur le Maire, de Madame la sous-Préfète et de nombreux anciens mineurs. Cet ensemble, créé par Valérie GERRER-HUG (voir notre article ci-dessous) et voulu par l'Association pour la Sauvegarde du Chevalement Théodore, est un hommage à tous ceux qui ont perdu la vie en activité dans les Mines de Potasse d'Alsace. Ce monument est également un nouveau pas vers la reconnaissance de l'importance des mines dans le développement de la Ville de Wittenheim et de tout le Bassin Potassique en général. Wittenheim infos a rencontré l'artiste au moment de l'installation de son œuvre.

Focus sur la sculptrice : Valérie Gerrer-Hug

Pouvez-vous nous dire ce qui vous a conduit à travailler sur ce projet ?

J'ai été contactée il y a plus de trois ans par l'Association pour la Sauvegarde du Chevalement Théodore qui m'a donné carte blanche pour réfléchir à une œuvre. Je me suis alors plongée dans un travail de recherche du milieu des mineurs que je ne connaissais pas du tout. J'ai découvert des valeurs très fortes dont cette solidarité qui est assez exceptionnelle. Puis, je me suis aperçu que ce bassin minier alsacien était en train de disparaître et qu'il fallait donc travailler sur des symboles forts.

C'est à-dire ? Pouvez-vous nous décrire votre travail

J'ai conçu un mémorial en grès rose de Vosges en forme de chevalement stylisé avec la partie gauche représentant le chevalement, et à sa droite la partie représentant les poulies d'extraction. En dessous, se trouve une tête de mineur. L'objectif est que

les gens puissent retrouver une forte symbolique, et la tête de mineur en bas-relief, c'est lisible et compréhensible de tous. En dessous, j'ai placé une carte du Bassin Potassique avec les différents Carreaux ainsi qu'une cigogne pour représenter l'image des MDPA.

Mais votre œuvre comporte d'autres éléments ?

Alors que le travail du mémorial était quasi bouclé, l'association nous a demandé s'il était possible d'y ajouter des éléments comportant les noms des 827 victimes de la mine. Avec un de mes collègues, on a alors proposé un chemin de la mémoire ; c'est-à-dire, quatre murs en granit avec les 827 noms gravés. Et on a fait une implantation telle que, lorsqu'on est face au mémorial, on peut cheminer d'un pilier à l'autre avec juste en arrière plan le chevalement Théodore rénové.

Quel sont les sentiments qui vous habitent au moment de l'installation ? De la fierté ?

Oui, c'est clair. Mais je suis aussi très contente et soulagée que la pose se soit bien passée. Car c'est difficile, puisque chaque pièce pèse entre 1,5 tonnes et 2 tonnes. Et la stèle mesure 2,5 m de haut sur 3,8 m de large. Il y a eu un gros travail des grutiers pour qu'il n'y ait pas d'éclat. Et puis c'est quelque chose qui va rester ; dans une vie, on n'a pas si souvent l'occasion de réaliser des œuvres de cette envergure....



Culture : cinq années de spectacles et d'animations

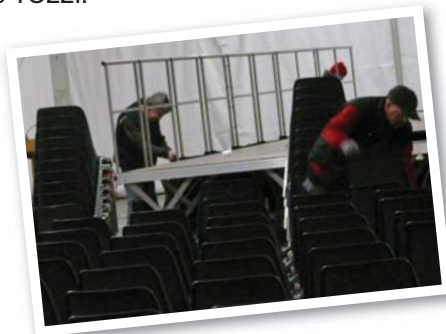
La Ville de Wittenheim souhaite créer une saison culturelle ponctuée d'événements incontournables. Preuve en est les Journées Italiennes qui fêtaient cette année leur 11^{ème} édition ou encore la manifestation RAMDAM qui entraîne de plus en plus de partenaires dans ses activités.

Grâce à un partenariat étroit avec l'Office Municipal des Sports et Loisirs, la Ville de Wittenheim propose également des nouveautés : en 2012, par exemple, le Printemps de la Photo a rejoint le calendrier des manifestations. Cette exposition de photos aura à nouveau lieu les 9 et 10 mars 2013. Trois espaces thématiques seront proposés : un espace sur le thème de « la Ville », un autre sur le thème du « Portrait » et un dernier destiné à l'expression libre. Les passionnés de photographie se retrouveront à cette occasion et nous feront découvrir leurs plus beaux clichés. Le public aura également son avis à donner car, à l'instar de cette année, un prix du public sera décerné à la fin du week-end.

Des hommes et des manifestations.

Pour créer et mettre en place toutes ces manifestations, la Ville de Wittenheim s'est dotée d'un pôle « Fêtes et Cérémonies ». Créé fin 2011, ce pôle réunit une équipe de 8 personnes. Cette équipe effectue les livraisons lorsque la Ville prête du matériel à d'autres communes ou aux associations wittenheimois.

Grâce à sa grande amplitude de travail (soir et week-end), elle intervient pour monter, transporter et démonter tout le matériel nécessaire aux manifestations importantes de Wittenheim. A titre d'exemple, la manifestation des « Journées Italiennes » nécessite une mise en place d'environ une semaine afin de transformer la Halle au Coton en une salle de spectacle digne de recevoir des orchestres symphoniques ou des artistes comme Umberto TOZZI.



Développement des spectacles bilingues à la Médiathèque.

L'Office pour la Langue et la Culture d'Alsace (OLCA) propose un cycle de spectacles bilingues ou trilingues aux médiathèques d'Alsace pour la cinquième année consécutive. La Médiathèque de Wittenheim, forte du succès remporté par le spectacle proposé en janvier 2012 (« Schneemaidala - La petite fille des neiges ») va adhérer à ce projet en 2013 et présentera plusieurs spectacles proposés par l'OLCA tout au long de l'année.

Ces spectacles s'adressent au jeune public et la connaissance de la langue régionale n'est pas nécessaire pour les comprendre et les apprécier. L'OLCA souhaite poursuivre ainsi son action d'éveil et de sensibilisation à la langue régionale en direction du jeune public en y associant les parents et les grands parents. Il s'agit de faire naître et de motiver chez eux l'envie de transmettre l'alsacien à leurs enfants et petits-enfants, de le pratiquer avec eux et surtout de leur faire prendre conscience du fort atout que représente la langue régionale pour les plus jeunes. La Médiathèque accueillera 6 spectacles jeune public et un spectacle pour adultes à partir de janvier 2013. Voici un aperçu de cette saison bilingue :

D'Dooschter vùm Dràche - La fille du dragon

par Annick FREY - spectacle de marionnettes et d'ombres (alsacien-français) de 35mn - A partir de 6 ans - Entrée libre.

Tao, une jeune fille chinoise est réfugiée chez un petit alsacien, Emile, à cause de la sécheresse qui sévit dans son village. Emile, incrédule, va réveiller le dragon qui les emportera dans un long voyage.



Y aller : le 16 janvier à 10h30 à la Médiathèque

Bibbala - La petite poule

par Emmanuelle FILIPPI et Marlyse SCHEUER - spectacle de marionnettes (alsacien-français-allemand) de 1h00 - A partir de 5 ans - Entrée libre.

Cette petite poule croit que le ciel lui est tombé sur la tête, et cela fait un grand remue-ménage chez tous les animaux. Cette poule ne pondait pas des oeufs mais des patates, jusqu'au jour où ...



Y aller : le 10 avril à 17h à la Médiathèque

Musique : cinq années de développement

La dynamique de l'École Municipale de Musique de Wittenheim

Créée il y a plus de 30 ans, l'École Municipale de Musique de Wittenheim ne cesse de tisser sa toile et de diversifier ses activités, parmi lesquels les projets « Orchestre à l'école » et plus récemment, l'ouverture d'une classe de danse.

« C'est en 2007 que j'ai pris la succession de Dominique Debelvalet à la tête de l'école de musique ». Valérie Seiler, délaïse alors sa classe de saxophone, conserve celle d'accordéon, et met sur les rails le projet « Orchestre à l'école ».

L'objectif : proposer de l'initiation instrumentale dans une école primaire, et ce grâce à un dispositif intitulé "Contrat Urbain de Cohésion Sociale" (CUCS) qui prévoit un cofinancement Etat-Ville. « En fait, notre première session a permis à des enfants de l'école Pasteur de bénéficier d'un enseignement musical au rythme de deux séances hebdomadaires. C'est une façon d'aller au devant des enfants dont certains n'iraient pas spontanément dans une école de musique. Des parents s'aperçoivent du coup que ce lieu n'est pas aussi inaccessible qu'ils le pensaient, et certains viennent y inscrire leur enfant ». Le projet est structuré par session de trois ans, en l'occurrence à Wittenheim du CE2 au CM2. « Cela a donné lieu à plusieurs concerts par an, dont un lors de la cérémonie des Vœux du Maire ».

En 2009, l'école a décroché l'appellation « école centre » : un label de qualité attribué par le Conseil Départemental pour la Musique et la Culture (CDMC) qui dépend du Conseil Général. « Il récompense la diversité et la qualité des cours, qui sont dispensés par des profs diplômés à 270 élèves à partir de 4 ans ». Et ce dispositif incite fortement les écoles de ce type à se diversifier un peu plus. C'est ainsi que soucieuse de proposer le maximum de pratiques instrumentales, l'équipe dirigeante est parvenue, après un département "musiques actuelles", à lancer un volet "musique ancienne", en ouvrant une classe d'orgue classique en 2010 à l'Église Sainte-Barbe.



Et plus récemment à la rentrée 2012, c'est une section « danse » qui a été mise sur pied. « Notre objectif artistique, à moyen terme, c'est de concevoir des projets musique et danse, qui verraient des musiciens jouer en direct pendant une prestation des danseurs ». Pour l'heure, une dizaine d'enfants de 4 à 10 ans sont inscrits ; les plus jeunes suivent un cours d'éveil à la danse et les 7-10 ans s'adonnent à la danse classique. « Mais on a prévu de monter en puissance et de créer un vrai cursus avec d'abord un 3^{ème} cours l'an prochain et éventuellement une section de danse contemporaine ».

Un professeur diplômé a été recruté en la personne de Valérie Tartereaux. Elle assure les cours d'éveil le mercredi de 15h30 à 16h30 et ceux de danse classique durant l'heure suivante au Mille-Club à Jeune-Bois. Alors avis aux amateurs...

Y aller :

**École Municipale de Musique
1B rue des Mines 68270 WITTENHEIM
03 89 53 14 03**



Communication : cinq années d'évolutions

La communication est un axe qui prend de plus en plus d'importance surtout avec l'avènement des nouvelles technologies - Internet, smartphone et tablettes. La Ville de Wittenheim en a conscience et développe sa communication sur ces nouveaux supports tout en n'oubliant pas l'importance des supports traditionnels.

2010-2012 : le renouveau du site Internet de la Ville : www.wittenheim.fr

En 2010 le site Internet de la ville a fait peau neuve : nouvelle charte graphique, nouvelle présentation et nouveaux contenus. En effet, le site Internet créé début des années 2000 était devenu obsolète tant au niveau de la présentation qu'au niveau des techniques de mise à jour des informations. Aujourd'hui, les contenus peuvent être mis à jour par les agents de la Ville en continu et pratiquement en direct.

De nouvelles fonctionnalités ont fait leur apparition comme la localisation par carte des bâtiments importants de la Ville ou encore l'agenda qui, mis à jour tous les trimestres selon les informations transmises par les associations, vous permet de prévoir vos prochaines sorties.

La Ville de Wittenheim met également peu à peu des formulaires en ligne à votre disposition : vous pouvez désormais déclarer votre consommation d'eau en ligne mais également demander un acte d'état civil auprès de nos services. D'ailleurs depuis quelques jours, vos actes d'état civil peuvent être envoyés directement chez vous sans que vous ayez à vous déplacer à condition de scanner une pièce d'identité personnelle lors de votre demande.

2012 : un nouveau site pour la Médiathèque : www.mediatheque.wittenheim.fr

Partant de ce même constat, le service communication et l'équipe de la Médiathèque ont travaillé pendant plusieurs mois à la réalisation d'un nouveau site Internet pour la Médiathèque. Avant la fin de l'année 2012, ce nouveau média vous permettra de connaître toutes les dates de spectacles, de donner votre avis sur les livres que vous aimez et de faire partager vos goûts. Cette interface vous facilitera l'utilisation de la Médiathèque car vous pourrez savoir en quelques clics si le livre que vous souhaitez emprunter fait partie du catalogue. Pour ceux qui ne connaissent pas les locaux, une visite en 360° sera disponible sur le site pour découvrir la Médiathèque comme si vous y étiez !

La plaquette de Noël

Afin de mieux communiquer sur les événements de l'Avent qui ont lieu dans notre commune, la Ville de Wittenheim a édité pour la deuxième année un guide des manifestations consacré à la période de Noël.

Vous y trouverez tous les renseignements nécessaires pour occuper les week-ends qui précèdent les fêtes de fin d'année.



ERRATUM : deux erreurs se sont glissées dans le dépliant de Noël :

- Le concert de Trombone aura lieu à 17h le dimanche 23 décembre.
- La balade du Père Noël aura lieu le dimanche 23 décembre.

Agenda de la Ville 2013

Joint au présent bulletin, vous trouverez notre traditionnel agenda. Depuis plusieurs années déjà, la Ville de Wittenheim met un point d'honneur à vous fournir cet agenda qui reprend les informations principales relatives à notre commune. Vous y trouverez par exemple un plan de la ville ou encore la liste de toutes les associations wittenheimois. Bref, un outil indispensable qui vous aidera dans toutes vos démarches.





Inscriptions sur les listes électorales

Les inscriptions sur les listes électorales seront reçues jusqu'au 31 décembre 2012 pour :

- Les personnes ayant atteint l'âge de 18 ans avant le 28 février 2013.
- Les personnes récemment arrivées à Wittenheim.
- Les personnes venant d'acquérir la nationalité française par naturalisation ou par mariage.
- Les ressortissants d'un pays de l'Union Européenne.

Les inscriptions seront prises à la Mairie de Wittenheim au Bureau N°15 (Service Population) du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 15h à 18h, sur présentation d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile (facture EDF, téléphone...) de moins de trois mois.

L'inscription sur les listes électorales est obligatoire pour voter mais n'est pas faite d'office, alors pensez à vous inscrire !

Permanence Électorale le 31 décembre de 9h à 12h à la Mairie de Wittenheim.

Carnaval 2013

L'OMSL et la Ville de Wittenheim vous invitent au Carnaval des Familles 2013 le 3 mars prochain. Le thème choisi pour cette édition est le FLUO. Le départ de la cavalcade sera donné sur le parvis de la Mairie, Place des Malgré-Nous, vers 14h30. Nous vous attendons donc très nombreux et très colorés pour partager ensemble ce moment de fête ! Si vous souhaitez devenir Reine, Roi ou couple royal du Carnaval, le bulletin d'inscription est disponible à l'accueil de la mairie ou à la MJC.

Renseignements au : 03.89.53.55.54 (Elodie ZEGMOUT) ou par mail à : omsl68@aol.com - ou mjcwittenheim@wanadoo.fr



Conseil des Sages

Le Conseil des Sages propose un grand nombre d'actions et d'activités au service des seniors de la Ville de Wittenheim. Début 2013, il sera amené à renouveler partiellement ses effectifs. Vous êtes tenté(e) par l'aventure ? Proposez votre candidature. Pour tous renseignements contactez l'animateur de la Démocratie de Proximité au : 03 89 52 85 28 ou 06 10 17 55 53 ou par mail à l'adresse suivante : david.alfort@wittenheim.fr

Nouvelle Permanence du CIDFF

A l'initiative du Centre Social et Familial, une permanence juridique est organisée pour mieux vous informer sur vos droits et devoirs dans le domaine de la vie quotidienne (famille, logement, emploi ...) mais aussi pour vous apporter une écoute et vous orienter dans vos démarches.

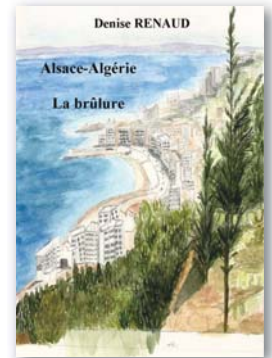
La permanence est assurée par une juriste du CIDFF (Centre d'Information du Droit des Femmes et des Familles) et s'adresse à tous les habitants de Wittenheim.

Permanences avec ou sans rendez-vous en mairie de Wittenheim tous les 1^{er} et 3^{ème} jeudis de chaque mois de 14h à 17h30.

Parution du livre de Denise DJOULAH-RENAUD

Wittenheimoise d'origine, Denise Djoulah-Renaud présente son nouveau livre « Alsace-Algérie : la brûlure ». Découvrez la suite du récit « Migration d'une cigogne d'Alsace en Algérie ».

Vous pouvez vous le procurer sur le site www.auxilivre.fr



Recensement, chacun de nous compte.

Les communes de 10 000 habitants et plus réalisent tous les ans une enquête auprès d'un échantillon de leur population. Si votre adresse fait partie de l'échantillon constitué pour l'enquête 2013, un agent de recensement viendra chez vous pour vous aider à remplir les documents. L'enquête se déroule du jeudi 17 janvier au samedi 23 février 2013. Les agents habilités à venir chez vous sont Madame Florence SIMON, Madame Mireille STOESEL ainsi que Madame Marie-Blanche DENIS.

Renseignements : 03.89.52.85.10

Appel à candidature pour le Printemps de la Photo

La 2^{ème} édition du Printemps de la Photo aura lieu les 9 et 10 mars prochains sous la parrainage d'Yves BOGENSCHUTZ, gagnant du premier "Grand prix 2012 de la Ville". Trois espaces thématiques seront proposés cette année sur les thèmes de la ville, du portrait et de l'expression libre. Les séries de photographies seront privilégiées. Si vous souhaitez exposer vos photographies et tenter de remporter un des prix décerné par le jury, venez retirer le dossier d'inscription au Service Culturel et Sportif de la Mairie de Wittenheim.

Renseignements : Service culturel et Sportif 03.89.52.85.10 ou sur le site Internet de la Ville : www.wittenheim.fr onglet Culture et Sport.



Il était une fois... des chevalements dans la plaine d'Alsace

René GIOVANETTI publie son nouvel ouvrage sur les chevalements, témoins les plus visibles de l'histoire industrielle minière. Ce livre de 160 pages est disponible au prix de 22€ auprès de l'auteur, des associations KALIVIE et Groupe Rodolphe ainsi qu'à la librairie BISEY à Mulhouse.

Renseignements : rene.giovanetti@wanadoo.fr



Retour en images



▲ Journées Italiennes 2012

Du jeudi 20 au lundi 25 septembre se sont déroulées les Journées Italiennes, 11^{ème} édition. Pour la soirée inaugurale, le Maire, Antoine HOMÉ, accompagné de ses deux adjoints en charge de l'organisation, Livia LONDERO et Francis KNECHT-WALKER, a accueilli un défilé de mode de la boutique Geneviève Avril de Cernay.



◀ 100^{ème} anniversaire de Madame Antoinette DROSZEWSKI

Le 1^{er} octobre dernier, La Ville de Wittenheim a rendu hommage à notre nouvelle centenaire, Madame Antoinette DROSZEWSKI lors d'une cérémonie en présence de toute sa famille, du Maire, Antoine HOMÉ et de plusieurs adjoints.

▼ Match de football entre le Racing Club Strasbourg et l'USW Football

Le Maire, l'adjointe aux sports, Anne-Catherine LUTOLF-CAMORALI, l'adjoint à la jeunesse Arnaud KOEHL, le conseiller municipal délégué aux sports, Alain WERSINGER et le conseiller municipal Joseph RUBRECHT, se sont déplacés au Stade de la Meinau à Strasbourg le 17 novembre dernier afin de soutenir l'USW Football, contre l'équipe du Racing. Ils ont été accueillis par Albert GEMMICH, Président de la LAFA et Ancien International. La soirée s'est malheureusement conclue par une défaite du club mais toute la collectivité salut l'exploit sportif de cette équipe et son parcours en Coupe de France.



▲ Remise des dictionnaires

Le 11 octobre dernier, le Maire, Antoine HOMÉ et son adjointe à l'éducation, Catherine RUNZER ont remis un dictionnaire à tous les élèves de CM2 des écoles élémentaires de Wittenheim.



▲ Remise des livres : «Les maisons du monde»

Le 19 octobre dernier, le Maire, Antoine HOMÉ et son adjointe à l'éducation, Catherine RUNZER ont également remis à tous les élèves de grande section de maternelle de Wittenheim un très beau livre sur les habitats du monde entier.



▲ Art Expo 2012

Les 20, 21 et 22 octobre derniers s'est déroulée la 31^{ème} édition d'Art Expo. Le Maire, Antoine HOMÉ accompagné du Président de l'OMSL, Philippe RICHERT, de la Vice-Présidente Ginette RENCK, du parrain et de la marraine de cette édition ont remis le prix de la Ville à Carole BONTENT pour son oeuvre «The Family». Ce tableau rejoindra le patrimoine de la Ville.

Tribune libre

Conformément au règlement du Conseil Municipal adopté à l'unanimité, chacun des groupes du Conseil Municipal dispose d'un espace d'expression, en proportion des résultats obtenus à l'occasion des élections municipales des 9 et 16 mars 2008.

La gestion de l'eau : un nouveau défi !

La bataille pour préserver notre nappe phréatique, la plus grande d'Europe, est engagée et nous avons besoin de l'aide de tous !

En effet, les décisions nécessaires pour sauvegarder notre principale ressource en eau doivent être prises non seulement par les pouvoirs publics mais elles sont également du ressort de tous les citoyens.

Il faut agir maintenant pour que nos enfants puissent encore profiter de cette eau dans l'avenir !

Choisir de réduire l'utilisation des produits phytosanitaires dans notre commune est une première étape vers une gestion durable de la Ville et un exemple pour tous les citoyens de Wittenheim. Cette démarche a été récompensée par ces deux magnifiques libellules et nous espérons que cette distinction incitera d'autres communes à rejoindre le mouvement « Commune Nature ».

La Ville de Wittenheim est attentive aux problématiques de l'eau et c'est pour cette raison que, dans le projet sur le futur Parc de Détente Familial, il a été choisi de reméandrer le Dollerbaechlein pour créer un espace naturel où la biodiversité pourra se développer en toute sérénité.

Des engagements pour un développement durable et une meilleure gestion des ressources sont pris à tous les niveaux : les départements, les régions et l'État travaillent en partenariat avec les agences de l'eau et l'ADEME (Agence De l'Environnement et de la Maîtrise de l'Énergie) pour améliorer la qualité des cours d'eau et des réserves souterraines.

De nouveaux défis nous attendent maintenant : adapter les anciens systèmes d'assainissement et mieux gérer les ressources en eau pour l'agriculture.

Ensemble, nous pouvons relever ces défis et faire de notre gestion de l'eau un exemple à suivre !

Nous vous souhaitons de très belles fêtes de Noël et une excellente année 2013 !

**Antoine HOMÉ et le Groupe Majoritaire
« Entente Citoyenne pour WITTENHEIM »**

Le changement serait réel s'il changeait la réalité !

Et la réalité c'est quoi ? Que le système, basé sur la spéculation effrénée par tous les moyens et au détriment du développement social, dirige le monde.

Conséquence ? Quand tout va bien, la finance et les banques se gavent de profits et le peuple trime. Et quand tout va mal, les financiers demandent au peuple de payer la note d'une orgie à laquelle le monde du travail n'a pas participé. D'où la rigueur imposée.

« La banque, je la ferme, les banquiers, je les enferme ! » On attribue cette forte phrase à Vincent Auriol. Elle date de 1925. La formule est plaisante. Le « mur d'argent », lui n'a pas changé. Il se serait même épaissi avec le temps, au fil du temps.

Le gouvernement de François Hollande s'il veut vraiment améliorer nos conditions de vie, arrête de croire et de vouloir nous faire croire que l'on peut faire différemment sans toucher à la « réalité ». « N'ayant pas la force, ni la volonté d'agir, ils dissertent. » disait Jaurès. Tant que la gauche choisira de mener, une politique peu conforme aux intérêts du peuple la rigueur nous sera imposée.

Nous, nous avons dans l'idée qu'il faudra les aider un petit peu...

Votre ville - vos initiatives « Le Changement » - Maurice HAFFNER - Annick HAVÉ - Rosine HARTMANN

Hommage : 827 hommes ont donné leur vie pour sortir de la Potasse

L'inauguration du Mémorial des victimes de la Mine était attendue depuis longtemps. Le paysage de Wittenheim change, les terrils sont devenus verts, mais la mémoire de ces héros qui ont laissé leur vie reste intacte. Ils ont donné à la mine toute leur énergie et les plus belles années de leur vie, alors que le combat entre l'homme et la Mine était souvent inégal.

Lors de cette inauguration émouvante, deux moments forts, l'hommage de Maurice Haffner qui a su évoquer avec passion et émotion la disparition accidentelle de ses camarades, et Madame la sous-préfète qui a évoqué l'histoire de la Mine en affirmant que ce monument ou sont gravés à jamais les noms des mineurs, était "un vrai patrimoine national".

Meilleurs Souhaits de Joyeux Noël et Bonne et Heureuse Année

UNIS POUR WITTENHEIM Patrick PICHENEL Sylvie SCHAFFHAUSER - www.pichenelwittenheim.com

M2A : bonne nouvelle pour les usagers des transports en commun Wittenheim Porte Jeune (proposition soumise à l'agglomération)

Dès la rentrée 2013 : liaison TRAM/BUS améliorée à Châtaignier : le bus attendra 1 tram sur 2. Durée du trajet raccourcie. Accueil aux stations de meilleure qualité. Dès janvier 2014 : mise en service des bus à haut niveau de service très confortables.

Agrivalor : toujours des nuisances

En été, invasion de mouches et odeurs nauséabondes, par période de froid, mauvaises odeurs : il n'est plus temps de discuter (depuis 2004). Devant la mauvaise volonté manifeste des responsables du site pour mettre en œuvre les préconisations, il faut obtenir la fermeture de la compostière. Bonnes fêtes de fin d'année.

Une Alternative républicaine et écologique : Claudette RIFFENACH et Philippe DUFFAU

